FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Quebec — District No. 155 — S. District No. 8 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} The Township of Compton — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Dist 155 Enu. 9

Page 8

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Ed. B. Pape — {Enumerator. / Recenseur.}

CINQUIÈME DU CA

Line. Ligne.	Numbered in the order of visitation. Numéroté dans l'ordre des visites. Dwelling House. Maison.	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution.	Residence and personal description. Résidence et renseignements personnels. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	State whether married, widowed, divorced or single. Cellibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	Citizenship, nationality and religion. Citoyenneté, nationalité et religion. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Profession, occupation, trade or means of living. Profession, emploi, métier ou moyen d'existence. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Wage-earners. Employés. State where person is employed, if in wooden mills, "at saw mill," "at shingle mill," "at planing mill," etc. Mentionner où la personne est employée, si dans un moulin à bois, tel que "moulin à scie," "moulin à bardeaux," "moulin à raboter," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any. Nombre de semaines employé à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou un métier.	Hours of work per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant des emplois en dehors de l'emploi principal ou métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour. Taux du gain par heure à l'heure—Cents.	Insurance held at date. Assurance en vigueur à date. Upon life. Sur la vie.	Against accidents or disease. Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents/year. Coût de l'assurance dans l'année du rapport.	Education and language of each person five years of age and over. Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus. Months at school in 1910. Mois d'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Can the person enumerated in 1910 (or person over 10 years of age at last birthday) speak English? Cette personne peut-elle parler anglais? (Yes or No.)	Blind. Aveugle.	Insane. Aliéné.
1	61	64	Kendrew Robert	9c — 1	M	Head	M	Mar	1842	68	England	1890		English	Canadian	Methodist	Farmer					OA				1000	W	12		Yes	Yes	E	—		
2			" Thirza		F	Wife	M	March	1842	68	London	1906		English	Canadian	Methodist	None													Yes	Yes	E	—		
3			" Gertrude		F	Daughter	S	Jan	1901	9	Quebec			English	Canadian	Methodist														Yes	Yes	E	—		
4			" Beatrice		F	Daughter	S	April	1911	12	Quebec			English	Canadian	Methodist																			
5			" Mary		F	Mother	W	April	1836	65	England	1840		English	Canadian	Methodist	Income													Yes	Yes	E	—		
6	62	65	Weston E. H.	8c — 1	M	Head	M	March	1866	33	England	1907		English	Canadian	Methodist	Farmer					OA				1000	W	22		Yes	Yes	E	—		
7			" Myrtle		F	Wife	M	Dec	1878	32	Que			English	Canadian	Methodist	None									1000	W	22		Yes	Yes	E	—		
8			" Mary K		F	Daughter	S	Jan	1910	1	Que			English	Canadian	Methodist																			
9			Cartwright Edgar		M	Servant	S	May	1893	18	England	1911		English			Farm Labour					W		On Farm	52	70	200					Yes	Yes	E	—		
10	63	66	Corbeille Jos B	8d — 1	M	Head	M	Sept	1875	32	Que			French	Canadian	R. Cath	Farmer					OA				1000	W	31		Yes	Yes	F & E	—		
11			" Ida L		F	Wife	M	Sept	1880	30	Que			French	Canadian	R Cath	None													Yes	Yes	E	—		
12			" Marie Louise		F	Daughter	S	Dec	1909	1	Que			French	Canadian	R Cath																			
13			" Marie Alice		F	Daughter	S	Feb	1911	12	Que			French	Canadian	R Cath																			
14			" Rosa		F	Mother	W	Nov	1859	51	Que			French	Canadian	R Cath	Income													Yes	Yes	F & E	—		
15			" Francis O		M	Brother	S	Nov	1886	24	Que			French	Canadian	R Cath	Farm Labour					OA								Yes	Yes	F & E	—		
16	64	67	Robertson John	9a — 2	M	Head	M	Jan	1839	72	Scotland	1864		Scotch	Canadian	Episcopal	Farmer					OA								Yes	Yes	E	—		
17			" Katherine		F	Wife	M	April	1859	52	Que			English	Canadian	Episcopal	None													Yes	Yes	E	—		
18			" Thomas		M	Brother	S	Feb	1857	54	Scotland	1864		Scotch	Canadian	Episcopal	Farmer					OA								Yes	Yes	E	—		
19			Clark Nancy		M	Servant	S	April	1890	21	Que			Irish	Canadian	Episcopal	Labourer					W		On Farm	52	70	400			1000	W	13	Yes	Yes	E	—		
20			Meyers Albert		M	Servant	S	Oct	1896	14	Que			English	Canadian	Episcopal	Labourer					W		On Farm	52	70	250						Yes	Yes	E	—		
21			Williams John		M	Servant	S	Sept	1894	16	England	1910		English	Canadian	Episcopal	Horse Servant					W		On Farm	52	70	150						Yes	Yes	E	—		
22	65	68	Danforth Frank	10c — 1	M	Head	M	July	1868	42	Quebec			English	Canadian	Methodist	Farmer					OA				1000	W	18		Yes	Yes	E	—		
23			" Lena		F	Wife	M	Dec	1882	28	Que			English	Canadian	Methodist	None													No	No	E	—		
24			" Mabel		F	Daughter	S	May	1903	8	Que			English	Canadian	Methodist	None													Yes	Yes	E	—		
25			" Irving		M	Son	S	July	1907	4	Que			English	Canadian	Methodist														Yes	Yes	E	—		
26			" Eva		F	Daughter	S	Nov	1895	15	Que			English	Canadian	Methodist	None													Yes	Yes	E	—		
27			" Eddie		M	Son	S	March	1907	7	Que			English	Canadian	Methodist	None													Yes	Yes	E	—		
28			" Eliza		F	Daughter	S	July	1907	3	Que			English	Canadian	Methodist																			
29			" Stella D		F	Daughter	S	Dec	1909	1	Que			English	Canadian	Methodist																			
30	66	69	Impey Thos.	11c — 1	M	Head	M	April	1832	79	England	1862		English	Canadian	Methodist	Farmer					OA				—	—	—		Yes	Yes	E	—		
31			" Margaret		F	Wife	M	Dec	1839	71	Scotland	1842		Scotch	Canadian	Presbyterian	None													Yes	Yes	E	—		
32			" Ella		F	Daughter	S	Feb	1884	52	Que			English	Canadian	Methodist	Income													Yes	Yes	E	—		
33			" Retta		F	Daughter	S	Aug	1867	43	Que			English	Canadian	Methodist	Income													Yes	Yes	E	—		
34	67	70	Andrews Alfred	11a — 1	M	Head	M	March	1876	35	England	1893		English	Canadian	Methodist	Farmer					OA								Yes	Yes	E	—		
35			" Ellen		F	Wife	M	Sept	1873	37	Nebraska	1893		Scotch	Canadian	Methodist	None													Yes	Yes	Eng	—		
36	68	71	Emery Fred	11b — 1	M	Head	M	Nov	1847	63	Quebec			Scotch	Canadian	Adventist	Farmer					OA								Yes	Yes	E	—		
37			" Ellen		F	Wife	M	Dec	1865	55	Quebec			Scotch	Canadian	Adventist	None													Yes	Yes	E	—		
38			" Wellington		M	Son	S	Sept	1886	24	Que			Scotch	Canadian	Adventist	Farmer					W		On Farm	52	70	200			1000	W	20	Yes	Yes	E	—		
39			" Ruth		F	Daughter	S	March	1897	14	Que			Scotch	Canadian	Adventist	None													Yes	Yes	E	—		
40			Fiddichow Benj		M	Boarder	W	May	1839	72	Germany			Scotch	German	Adventist	Income													Yes	Yes	E	—		
41	69	72	Edgecombe Geo.	17a — 1	M	Head	M	March	1872	39	Que			English	Canadian	Baptist	Farmer					OA								Yes	Yes	E	—		
42			" Ella		F	Wife	M	Nov	1877	33	Que			English	Canadian	Baptist	None													Yes	Yes	E	—		
43			" Arthur		M	Son	S	May	1897	14	Que			English	Canadian	Baptist	None													Yes	Yes	E	—		
44			" Asa		M	Son	S	June	1899	11	Que			English	Canadian	Baptist	None													Yes	Yes	E	—		
45			" Vera		F	Daughter	S	May	1904	7	Que			English	Canadian	Baptist														Yes	Yes	E	—		
46	70	73	Leonard George	19a — 1	M	Head	M	Dec	1865	45	Que			French	Canadian	R Cath	Farmer					OA				—	—	—		No	No	F & E	—		
47			" Ellen		F	Wife	M	Sept	1873	37	Que			French	Canadian	R Cath	None													Yes	Yes	F & E	—		
48			" Emma		F	Daughter	S	Oct	1897	13	Que			French	Canadian	R Cath	None													Yes	Yes	F & E	—		
49			" Eliza		F	Daughter	S	July	1899	11	Que			French	Canadian	R Cath	None													Yes	Yes	F & E	—		
50			" Silver		M	Son	S	July	1899	11	Que			French	Canadian	R Cath	None													Yes	Yes	F & E	—		

158.